



CAPITACIÓN 2024

# INSTRUCCIONES DE PAGO

Busque su país en la lista; siga las instrucciones de pago. Si su país no aparece en la lista, siga las **INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES** que aparecen al final de este formulario. *No olvide incluir su número de miembro en su pago.*

¿Tiene alguna pregunta? Correo electrónico: [treasurer@christianscience.com](mailto:treasurer@christianscience.com)

<p><b>ALEMANIA</b></p> <p><b>Hacer una transferencia bancaria en EUROS a:</b> Christian Science in Bayern IBAN: DE22 5001 0900 0019 0840 18 SWIFT: BOFADEFX Bank of America N.A.</p> <hr/> <p><b>AUSTRALIA</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b></p> <hr/> <p><b>AUSTRIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>BÉLGICA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>CANADÁ</b></p> <p><b>Enviar formulario de capitación a:</b> The First Church of Christ, Scientist Treasurer P02-02, CDN 210 Massachusetts Avenue Boston, MA 02115 USA</p> <p><b>Adjuntar cheque en dólares canadienses o en dólares estadounidenses pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist (escrito exactamente de esta forma)</p> <hr/> <p><b>DINAMARCA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>ESLOVAQUIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p>	<p><b>ESPAÑA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA</b></p> <p><b>Enviar formulario de capitación a:</b> The First Church of Christ, Scientist Treasurer PO Box 239103 Boston, MA 02123-9103 USA</p> <p><b>Adjuntar cheque en dólares estadounidenses pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist</p> <p>O autorizar un pago electrónico mensual desde una cuenta corriente.</p> <p><b>Con tarjeta de crédito a:</b> <a href="http://christianscience.com/pct">christianscience.com/pct</a></p> <hr/> <p><b>EUROPA</b></p> <p><i>(Austria, Bélgica, Dinamarca, Eslovaquia, España, Finlandia, Grecia, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Noruega, Países Bajos, Portugal, Suecia)</i></p> <p><b>Enviar formulario de capitación a:</b> The First Church of Christ, Scientist Treasurer P02-02 210 Massachusetts Avenue Boston, MA 02115 USA</p> <p><b>Adjuntar un cheque pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist (escrito exactamente de esta forma)</p> <p><b>O hacer una transferencia bancaria a la cuenta en EUROS:</b> <i>(incluir nombre y número de miembro)</i> IBAN: GB89 BOFA 1650 5046 5050 22 BIC/SWIFT: BOFAGB22</p>	<p><b>FILIPINAS</b></p> <p><b>Enviar formulario de capitación a la Representante del Tesorero:</b> Mrs. Susan Yabut Pundamiera 17 Red Palm St., Dolmar Subd, Elisco Rd. San Joaquin, Kalawaan Sur 1600 Pasig City PHILIPPINES</p> <p><b>Tel.:</b> 632 642 1920 <b>Dirección de correo electrónico:</b> <a href="mailto:TRPhilippines@csps.com">TRPhilippines@csps.com</a></p> <p><b>Adjuntar cheque en PESOS pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist</p> <p><b>O hacer un depósito directo a:</b> Bank of the Philippine Islands Número de cuenta: 1141 0099 38 Nombre de la cuenta: The First Church of Christ, Scientist</p> <p><b>Enviar de inmediato comprobante de pago con formulario de capitación a:</b> Mrs. Susan Yabut Pundamiera</p> <hr/> <p><b>FINLANDIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>FRANCIA</b></p> <p><b>Emitir cheque pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist (escrito exactamente de esta forma)</p> <p><b>Enviar cheque y formulario de capitación a:</b> Bank of America Merrill Lynch International DAC The First Church of Christ, Scientist 171 TSA 41367 92894 Nanterre Cedex 9 FRANCE</p> <p><b>O hacer una transferencia bancaria:</b> IBAN: FR76 4121 9160 1000 0316 7201488 BIC/SWIFT: BOFAFRPP</p>	<p><b>GRECIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>GUAM</b></p> <p>Véase <b>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA</b></p> <hr/> <p><b>INDIA</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b></p> <hr/> <p><b>IRLANDA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>ISLA DE MAN</b></p> <p>Véase <b>REINO UNIDO</b></p> <hr/> <p><b>ISLAS VÍRGENES</b></p> <p>Véase <b>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA</b></p> <hr/> <p><b>ITALIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p>
---	---	--	--

<p><b>JAPÓN</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b> (además de la opción a continuación)</p> <p><b>Giros internacionales:</b> Para transacciones en dólares estadounidenses únicamente</p> <p><b>Nombre del banco:</b> The Bank of America</p> <p><b>Dirección del banco:</b> 100 Federal Street, Boston MA 02110 USA Nombre de la cuenta: The First Church of Christ, Scientist Número de cuenta: 004640566599 BIC/SWIFT: BOFAUS3N</p> <p><b>Antes de hacer la transacción:</b> Notificar a <a href="mailto:accounting@csp.com">accounting@csp.com</a> con nombre del donador, monto de la donación y fecha</p> <hr/> <p><b>LIECHTENSTEIN</b></p> <p>Véase <b>SUIZA</b></p> <hr/> <p><b>LUXEMBURGO</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p>	<p><b>NAMIBIA</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b></p> <hr/> <p><b>NORUEGA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>NUEVA ZELANDA</b></p> <p><b>Transferencia bancaria desde NZD a:</b> The First Church of Christ, Scientist Número de cuenta: 12-3244-0027537-00</p> <p><b>Incluya la siguiente información junto con su transferencia:</b> Apellido, inicial de su nombre Su ciudad de residencia Su número de miembro de 9 dígitos (aparece en el formulario de capitación)</p> <hr/> <p><b>PAÍSES BAJOS</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>PORTUGAL</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>PUERTO RICO</b></p> <p>Véase <b>ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA</b></p>	<p><b>REINO UNIDO</b></p> <p><b>Enviar formulario de capitación a:</b> Bank of America NA - London Branch The First Church of Christ, Scientist 282 PO Box 148 Sheffield S98 1HR UNITED KINGDOM</p> <p><b>Adjuntar cheque en LIBRAS ESTERLINAS pagadero a:</b> The First Church of Christ, Scientist (escrito exactamente de esta forma)</p> <p><b>Para donaciones adicionales a The Christian Science Trust in Great Britain:</b></p> <p><b>Enviar el formulario de donación al Trust a:</b> Bank of America NA - London Branch The Christian Science Trust in Great Britain 283 PO Box 148 Sheffield S98 1HR UNITED KINGDOM</p> <p><b>Adjuntar cheque en LIBRAS ESTERLINAS pagadero a:</b> The Christian Science Trust in Great Britain</p> <p>A solicitud, hay opciones disponibles para realizar transferencias bancarias internacionales.</p> <p>Envíe un correo electrónico a <a href="mailto:treasurer@christianscience.com">treasurer@christianscience.com</a> para obtener más información a fin de realizar transferencias a La Iglesia Madre.</p> <p>Envíe un correo electrónico a <a href="mailto:administrator@trustbrit.org.uk">administrator@trustbrit.org.uk</a> para obtener más información a fin de realizar transferencias a The Christian Science Trust in Great Britain.</p>	<p><b>SUDÁFRICA</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b></p> <hr/> <p><b>SUECIA</b></p> <p>Véase <b>EUROPA</b></p> <hr/> <p><b>SUIZA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Tarjeta de crédito usando el formulario de capitación provisto o por internet en <a href="http://christianscience.com/pct">christianscience.com/pct</a></li> <li>2. Cheque en dólares estadounidenses librado contra un banco estadounidense</li> <li>3. Cuenta PayPal de la Iglesia en <a href="mailto:pctgiving@christianscience.com">pctgiving@christianscience.com</a></li> <li>4. Transferencia bancaria en FRANCOS SUIZOS a: Bank of America N.A. IBAN: CH58 0872 6000 0307 5801 9 SWIFT/BIC: BOFACH2X</li> </ol> <hr/> <p><b>SWAZILANDIA</b></p> <p>Véase <b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES</b></p>
--	--	--	---

<p><b>INSTRUCCIONES UNIVERSALES PARA TODOS LOS PAÍSES:</b></p> <hr/>	<p>La Iglesia Madre puede recibir fondos desde su país utilizando cualquiera de los siguientes métodos de pago:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Con tarjeta de crédito usando el formulario de capitación que aparece en <b><a href="http://christianscience.com/es/pct">christianscience.com/es/pct</a></b>. Mediante cheque en dólares estadounidenses librado contra un banco estadounidense.</li> <li>2. Los miembros con cuenta de PayPal pueden transferir fondos a la cuenta de PayPal de La Iglesia Madre en <b><a href="mailto:pctgiving@christianscience.com">pctgiving@christianscience.com</a></b>.</li> <li>3. A solicitud, hay opciones disponibles para realizar transferencias bancarias internacionales. Envíe un correo electrónico a <b><a href="mailto:treasurer@christianscience.com">treasurer@christianscience.com</a></b> para obtener más información.</li> </ol> <p><i>En localidades donde la transferencia de fondos a los Estados Unidos no es práctica, por favor, considere apoyar a una filial de la Ciencia Cristiana en su área, en lugar de enviar el pago de la capitación directamente a La Iglesia Madre.</i></p> <p><i>Su demostración del poder sanador de la Ciencia Cristiana y el apoyo que brinda a La Iglesia Madre con su oración son las contribuciones más importantes.</i></p>
--	---